

270323-2026 - Nadmetanje

Njemačka – Tehničke usluge – Neubau Wasserwerk Gutterquelle in Donaueschingen

OJ S 77/2026 21/04/2026

Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Usluge

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: Große Kreisstadt Donaueschingen

E-pošta: vgv@atrium-rt.de

Pravni oblik kupca: Lokalno tijelo

Djelatnost javnog naručitelja: Opće javne usluge

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: Neubau Wasserwerk Gutterquelle in Donaueschingen

Opis: Vergabe der Generalplanungsleistung. Die erforderlichen Planungsleistungen sind: - Leistungen für die Objektplanung Ingenieurbauwerke nach HOAI Teil 3 Abschnitt 3 (Objekt Wasserwerk inklusive Freianlagen und Zufahrten) inklusive örtlicher Bauüberwachung - Leistungen für die Objektplanung Ingenieurbauwerke nach HOAI Teil 3 Abschnitt 3 (Objekt Wasserleitungen bis PN 25) inklusive örtlicher Bauüberwachung - Leistungen für die Technische Ausrüstung nach HOAI Teil 4 Abschnitt 2 § 53 Abs. 2 Nr. 1 Abwasser, Wasser und Gasanlagen, Nr. 3 Lufttechnische Anlagen, Nr. 4 Starkstromanlagen (inkl. Photovoltaikanlage), Nr. 5 Fernmelde- und informationstechnische Anlagen, Nr. 7 verfahrenstechnische Anlagen (technische Anlagen der Wasseraufbereitung, inkl. Sanierung Bestand) und Nr. 8 Gebäudeautomation - Leistungen für die Tragwerksplanung nach HOAI Teil 4 Abschnitt 1 - Leistungen für die Objektplanung Gebäude und Innenräume nach HOAI Teil 3 Abschnitt 1 - Leistungen für die Ingenieurvermessung - Druckstoßberechnung für die Förderleitung vom neuen Wasserwerk zum HB Türmleberg. Der Auftraggeber behält sich vor, gegebenenfalls weitere erforderliche Planungsleistungen entweder bei der beauftragten Generalplanung anzufragen und zu beauftragen oder von einem Dritten erbringen zu lassen. Identifikacijska oznaka postupka: bb900ccb-946c-4807-b54e-b45284623f6a

Vrsta postupka: Pregovarački s prethodnom objavom poziva na nadmetanje / natjecateljski uz pregovore

Postupak je ubrzan: ne

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 71300000 Tehničke usluge

2.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja – podregija (NUTS): Schwarzwald-Baar-Kreis (DE136)

Zemlja: Njemačka

2.1.4. Opće informacije

Dodatne informacije: Die Beauftragung erfolgt in Abhängigkeit der Projektgenehmigung durch den Gemeinderat der Stadt Donaueschingen im Rahmen von Abrufverträgen. Der

Auftragnehmer ist verpflichtet die Leistung bis einschließlich Leistungsphase 9 nach HOAI zu übernehmen, wenn das Vorhaben zur Realisierung kommt. Der Auftraggeber beabsichtigt die Leistungen stufenweise und abschnittsweise zu beauftragen. Ein Rechtsanspruch auf die Übertragung aller Leistungsstufen besteht nicht. Für das Projekt wurde bereits eine Machbarkeitsstudie erarbeitet. Die Verfasser dieser Machbarkeitsstudie können am Vergabeverfahren teilnehmen. Den in der 1. Phase ausgewählten Bietern werden gegen Vorlage einer Verschwiegenheitserklärung die relevanten, bereits erarbeiteten Unterlagen zugesendet und Rückfragen hierzu beantwortet.

Pravna osnova:

Direktiva 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Obavijest

Kršenje obveza utvrđenih na temelju isključivo nacionalnih osnova za isključenje:

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0001

Naslov: Vergabe von Generalplanungsleistungen

Opis: Das 1969/70 erbaute Wasserwerk Gutterquelle liefert rund 90% des Donaueschinger Trinkwassers und ist somit das zentrale Wasserwerk der Stadt Donaueschingen. Das Wasserwerk selbst befindet sich in unmittelbarer Nähe zur Quelfassung. Im Wasserwerk Gutterquelle wurden in der jüngeren Vergangenheit eine Vielzahl unterschiedlicher Sanierungen durchgeführt. Trotz der zahlreichen Sanierungen bestehen am heutigen Wasserwerk weiterhin Defizite. Das Wasserwerk soll an einem neuen Standort außerhalb der Schutzzone gebaut werden. Angedacht, aber noch nicht entschieden, sind Ultrafiltration, Aktivkohle, zentrale Enthärtungsanlage mittels LPRO, UV-Anlage, Desinfektion und die gleichzeitige Nutzung der Gutterquelle und des Tiefbrunnens Ruckhalde. Im Vorfeld wurde der Brunnen Ruckhalde neu erschlossen und an das bestehende Wasserwerk Gutterquelle leitungs- und steuerungstechnisch eingebunden. Das Planungsbüro kann am Verfahren teilnehmen. Gegebenenfalls relevante Unterlagen werden den Bietern der 2. Phase zur Verfügung gestellt. Für den Neubau der Gutterquelle wurde bereits eine Machbarkeitsstudie erarbeitet. Die Verfasser dieser Machbarkeitsstudie können am Vergabeverfahren teilnehmen. Den in der 1. Phase ausgewählten Bietern werden gegen Vorlage einer Verschwiegenheitserklärung die relevanten, bereits erarbeiteten Unterlagen zugesendet und Rückfragen hierzu beantwortet.

Interna identifikacijska oznaka: LOT-0001 E69415342

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 71300000 Tehničke usluge

5.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja – podregija (NUTS): Schwarzwald-Baar-Kreis (DE136)

Zemlja: Njemačka

5.1.3. Očekivano trajanje

Trajanje – ostalo: Nepoznat

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:

Sudjelovanje nije rezervirano.

Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a

Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): da

Dodatne informacije: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für: startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#, #Besonders auch geeignet für:selbst#

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Obavijest

Kriterij: Upis u relevantni profesionalni registar

Opis kriterija odabira: Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen: Berufliche Qualifikation nach § 46 Abs. 3 und § 75 Abs. 2 VgV (bei juristischen Personen die berufliche Qualifikation des für die Durchführung der Aufgabe Verantwortlichen, Eintragung in ein Berufsregister, z.B. Ingenieurkammer Baden-Württemberg). Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift: Teilnahmeberechtigt sind: Natürliche Personen, die gemäß Rechtsvorschriften ihres Heimatstaates zur Führung der Berufsbezeichnung "Ingenieur" berechtigt sind. Ist in den jeweiligen Heimatstaaten die Berufsbezeichnung gesetzlich nicht geregelt, so erfüllt die Anforderungen als "Ingenieur", wer über ein Diplom, Prüfungszeugnis oder sonstigen Befähigungsnachweisen verfügt, dessen Anerkennung nach der Richtlinie 2005 /36/EG gewährleistet ist. Juristische Personen, wenn deren satzungsmäßiger Geschäftszweck auf Planungsleistungen ausgerichtet ist und der Planungsaufgabe entspricht und wenn der verantwortliche Verfasser der Planung oder der gesetzliche Vertreter der juristischen Person die an die natürlichen Personen gestellten Anforderungen erfüllen. Arbeitsgemeinschaften, bei denen jedes Mitglied die Anforderungen erfüllt, die an die natürlichen oder juristischen Personen gestellt werden. Weitere und detailliertere Informationen sind dem Teilnahmeantrag zu entnehmen. Es gilt der Teilnahmeantrag.

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka

Kriterij: Ostali ekonomski ili financijski zahtjevi

Opis kriterija odabira: Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien (Finanzielle und wirtschaftliche Leistungsfähigkeit): Umsatz und Beschäftigte: Festangestellte Ingenieure gem. § 46 Abs. 3 Nr. 8 VgV im Bereich HOAI Teil 3 Objektplanung Abschnitt 3

Ingenieurbauwerke (Teilzeitkräfte können entsprechend ihrer Teilzeitbeschäftigung addiert werden): - 1 bis 2 Vollzeitbeschäftigte Ingenieure: 5 Punkte - ab 3 Vollzeitbeschäftigte Ingenieure: 15 Punkte. Festangestellte Ingenieure gem. § 46 Abs. 3 Nr. 8 VgV im Bereich HOAI Teil 4 Fachplanung Abschnitt 2 Technische Ausrüstung Anlagengruppe 7.2.

(Teilzeitkräfte können entsprechend ihrer Teilzeitbeschäftigung addiert werden): - 1 bis 2 Vollzeitbeschäftigte Ingenieure: 5 Punkte - ab 3 Vollzeitbeschäftigte Ingenieure: 15 Punkte.

Örtliche Präsenz während Planung Anwesenheit der Projektleitung vor Ort: - Innerhalb von 2 Arbeitstagen nach Anfrage durch AG: 5 Punkte - Am kommenden Arbeitstag nach Anfrage durch AG: 20 Punkte. Örtliche Präsenz während Bauausführung Anwesenheit der Projektleitung bzw. Bauleitung vor Ort: - Innerhalb von 2 Arbeitstagen nach Anfrage durch AG: 5 Punkte - Am selben Arbeitstag nach Anfrage durch AG: 20 Punkte. Weitere und detailliertere Informationen sind dem Teilnahmeantrag zu entnehmen. Es gilt der Teilnahmeantrag.

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka

Kriterij: Profesionalno osiguranje od rizika odštete

Opis kriterija odabira: Berufshaftpflichtversicherung nach § 45 Abs. 1 Nr. 3 VgV (Die Versicherungsbestätigung ist spätestens bei der Beauftragung nachzureichen. Für die Bewerbung reicht der Nachweis, dass die Versicherung abgeschlossen werden kann und wird.) Höhe der Deckungssummen: - Personenschaden (mind. 5,0 Mio EUR) - Sonstige Schäden (mind. 5,0 Mio EUR) Weitere und detailliertere Informationen sind dem Teilnahmeantrag zu entnehmen. Es gilt der Teilnahmeantrag.

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka

Kriterij: Reference na određene usluge

Opis kriterija odabira: Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien: 2.2.1.

Referenzobjekt 1 des Bewerbers: Objektplanung Ingenieurbauwerke, Neubau

Ingenieurbauwerk gemäß § 41 Nr. 1 HOAI Bauwerke und Anlagen der Wasserversorgung (es darf sich um das Referenzprojekt 2 handeln) 2.2.1.1. Objekte gemäß Anlage 12.2 HOAI - alle anderen Objekte aus Gruppe 1: 5 Punkte - einfache Wasseraufbereitungsanlagen und Anlagen mit mechanischen Verfahren, Pumpwerke und Druckerhöhungsanlagen

(Honorarzone III): 10 Punkte - Wasseraufbereitungsanlagen mit physikalischen und chemischen Verfahren, schwierige Pumpwerke und Druckerhöhungsanlagen (Honorarzone

IV): 20 Punkte - Bauwerke und Anlagen mehrstufiger oder kombinierter Verfahren der Wasseraufbereitung (Honorarzone V): 50 Punkte. 2.2.1.2. Aufbereitungsleistung - < 40 l/s: 10

Punkte - von 40 l/s < 80 l/s: 20 Punkte - ab 80 l/s: 30 Punkte. 2.2.1.3. Bauwerkskosten KGR 300 + 400 (in EUR inkl. Mehrwertsteuer) - < 0,5 Mio. EUR: 10 Punkte - von 0,5 Mio. < 0,8 Mio.

EUR: 20 Punkte - ab 0,8 Mio. EUR: 30 Punkte. 2.2.1.4. Realisierte und vollständig

abgeschlossene Leistungsphasen nach HOAI durch den Bewerber - Leistungsphase 2: 20

Punkte - Leistungsphase 3: 24 Punkte - Leistungsphase 4: 5 Punkte - Leistungsphase 5: 14

Punkte - Leistungsphase 6: 10 Punkte - Leistungsphase 7: 3 Punkte - Leistungsphase 8: 14

Punkte - BL: örtl. Bauleitung: 10 Punkte Summe 100 Punkte. 2.2.1.5. Jahr der Inbetriebnahme

- bis 31.12.2017: 10 Punkte - ab 01.01.2018: 20 Punkte. 2.2.2. Referenzobjekt 2 des

Bewerbers: Fachplanung Technische Ausrüstung, Neubau Anlagengruppe 7.2. gemäß § 53 Abs. 2 Nr. 7 HOAI Verfahrenstechnische Anlagen (es darf sich um das Referenzprojekt 1

handeln) 2.2.2.1. Objekte gemäß Anlage 15.2 HOAI - alle anderen Objekte aus 7.2.

Verfahrenstechnische Anlagen: 5 Punkte - Einfache Technische Anlagen der

Wasseraufbereitung (zum Beispiel Belüftung, Enteisung, Entmanganung, chemische

Entsäuerung, physikalische Entsäuerung) (Honorarzone II): 20 Punkte - Technische Anlagen

der Wasseraufbereitung (zum Beispiel Membranfiltration, Flockungsfiltration, Ozonierung,

Entarsenierung, Entaluminierung, Denitrifikation) (Honorarzone III): 40 Punkte - Technische

Anlagen der Wasseraufbereitung (zum Beispiel Membranfiltration, Flockungsfiltration,

Ozonierung, Entarsenierung, Entaluminierung, Denitrifikation) mit zentralisierter

Enthärtungsanlage (Honorarzone III): 80 Punkte. 2.2.2.2. Herstellkosten Kostengruppe 470 (in

EUR inkl. Mehrwertsteuer) - < 0,5 Mio. EUR: 10 Punkte - von 0,5 Mio. < 0,8 Mio. EUR: 20

Punkte - ab 0,8 Mio. EUR: 30 Punkte. 2.2.2.3. Realisierte und vollständig abgeschlossene

Leistungsphasen nach HOAI durch den Bewerber: - Leistungsphase 2: 10 Punkte -

Leistungsphase 3: 18 Punkte - Leistungsphase 4: 2 Punkte - Leistungsphase 5: 22 Punkte -

Leistungsphase 6: 7 Punkte - Leistungsphase 7: 5 Punkte - Leistungsphase 8: 36 Punkte

Summe 100 Punkte. 2.2.2.4. Jahr der Inbetriebnahme - bis 31.12.2017: 5 Punkte - ab

01.01.2018: 20 Punkte. Weitere und detailliertere Informationen sind dem Teilnahmeantrag zu entnehmen. Es gilt der Teilnahmeantrag.

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka

Informacije o drugoj fazi postupka u dvije faze:

Minimalan broj natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka: 5

Postupak će se odvijati u uzastopnim fazama. U svakoj fazi neki sudionici mogu biti isključeni
Kupac zadržava pravo dodjele ugovora na temelju početnih ponuda bez daljnjih pregovora

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:

Vrsta: Kvaliteta

Opis: 1. Qualifikation und Organisation Projektleitung und Projektteam Weitere Informationen zu den Zuschlagskriterien können den Vergabeunterlagen entnommen werden. Es gilt das beigefügte Dokument Zuschlagskriterien. Den Zuschlag erhält der Bieter mit der höchsten Punktzahl. Für eine Zuschlagserteilung sind bei den Zuschlagskriterien 1-4 mindestens 175 Punkte notwendig.

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (točke, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 25

Kriterij:

Vrsta: Kvaliteta

Opis: 2. Referenzprojekt der Gesamtprojektleitung Weitere Informationen zu den Zuschlagskriterien können den Vergabeunterlagen entnommen werden. Es gilt das beigefügte Dokument Zuschlagskriterien. Den Zuschlag erhält der Bieter mit der höchsten Punktzahl. Für eine Zuschlagserteilung sind bei den Zuschlagskriterien 1-4 mindestens 175 Punkte notwendig.

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (točke, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 25

Kriterij:

Vrsta: Kvaliteta

Opis: 3. Vorgehensweise beim anstehenden Projekt Weitere Informationen zu den Zuschlagskriterien können den Vergabeunterlagen entnommen werden. Es gilt das beigefügte Dokument Zuschlagskriterien. Den Zuschlag erhält der Bieter mit der höchsten Punktzahl. Für eine Zuschlagserteilung sind bei den Zuschlagskriterien 1-4 mindestens 175 Punkte notwendig.

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (točke, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 20

Kriterij:

Vrsta: Kvaliteta

Opis: 4. Fachfragen des Auftraggebers Weitere Informationen zu den Zuschlagskriterien können den Vergabeunterlagen entnommen werden. Es gilt das beigefügte Dokument Zuschlagskriterien. Den Zuschlag erhält der Bieter mit der höchsten Punktzahl. Für eine Zuschlagserteilung sind bei den Zuschlagskriterien 1-4 mindestens 175 Punkte notwendig.

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (točke, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 10

Kriterij:

Vrsta: Cijena

Opis: 5. Honorar Weitere Informationen zu den Zuschlagskriterien können den Vergabeunterlagen entnommen werden. Es gilt das beigefügte Dokument Zuschlagskriterien. Bewertung Zuschlagskriterium 5 (Honorar): Das günstigste Angebot erhält 5 Punkte, Angebote ab 30% über dem günstigsten Angebot erhalten 1 Punkt, dazwischen liegende Angebote werden interpoliert.

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (točke, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 20

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački
Adresa dokumentacije o nabavi: <https://www.subreport.de/E69415342>

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:

Elektroničko podnošenje: Obvezno

Adresa za podnošenje: <https://www.subreport.de/E69415342>

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Varijante: Nije dopušteno

Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Nije dopušteno

Rok za primitak zahtjeva za sudjelovanje: 21/05/2026 14:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:

Ovisno o volji kupca, svi nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.

Dodatne informacije: Für die Abgabe des Teilnahmeantrags ist zwingend der von der Vergabestelle vorgegebene Teilnahmeantrag zu verwenden und ausgefüllt abzugeben. Der ausgefüllte Teilnahmeantrag einschließlich der geforderten Anlagen ist fristgerecht auf der Vergabepattform bereitzustellen. Die jeweiligen Angaben sind mit prüfbaren Unterlagen zu belegen und als Anlagen beizulegen. Ansprechpartner (Bauherrenvertreter) für Auskünfte zu den angegebenen Referenzprojekten sind zu benennen. Zusätzliche Unterlagen über die geforderten hinaus werden nicht gewertet. Die Stadt Donaueschingen führt das VgV-Verfahren mit subreport ELViS - dem Elektronischen Vergabeinformations-System - durch. Es ist eine kostenfreie Registrierung vor dem Download der Vergabeunterlagen auf der Vergabepattform subreport ELViS möglich. So nehmen Sie automatisch an der elektronischen Bieterkommunikation teil. Registrieren Sie sich dafür kostenlos bei subreport ELViS unter: <https://www.subreport-elvis.de/anmeldung.html>. Bitte beachten Sie, dass Sie ausschließlich über die Vergabepattform Ihre Fragen an den Auftraggeber richten können. Nach Fertigstellung Ihres Teilnahmeantrags bzw. Angebotes können Sie die Unterlagen medienbruchfrei und kostenlos auf subreport ELViS abgeben. Sollten Sie Hilfe bei der Registrierung benötigen, unterstützt Sie subreport unter der Telefonnummer +49/221/98578-0 gerne.

Uvjeti ugovora:

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Elektroničko izdavanje računa: Nije dopušteno

Naručivanje će biti elektroničko: ne

Plaćanje će biti elektroničko: ne

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Nema okvirnog sporazuma

Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite):

Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Službeno ime: Große Kreisstadt Donaueschingen
Registracijski broj: DE141909563
Poštanska adresa: Rathausplatz 1
Grad: Donaueschingen
Poštanski broj: 78166
Zemlja – podregija (NUTS): Schwarzwald-Baar-Kreis (DE136)
Zemlja: Njemačka
E-pošta: vgv@atrium-rt.de
Tel.: +49 7 71 8 57 0
Uloge ove organizacije:
Kupac

8.1. ORG-0002

Službeno ime: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe
Registracijski broj: 08-A9866-40
Grad: Karlsruhe
Poštanski broj: 76137
Zemlja – podregija (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)
Zemlja: Njemačka
Tel.: +49 7219268730
Faks: +49 7219263985
Uloge ove organizacije:
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)
Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite)

8.1. ORG-0003

Službeno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registracijski broj: 0204:994-DOEVD-83
Grad: Bonn
Poštanski broj: 53119
Zemlja – podregija (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Zemlja: Njemačka
E-pošta: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Tel.: +49228996100
Uloge ove organizacije:
TED eSender

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: 70779765-c7fb-4fd0-8bca-1256e6c37ece - 01
Vrsta obrasca: Nadmetanje
Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim
Podvrsta obavijesti: 16
Datum slanja obavijesti: 17/04/2026 16:58:16 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme
Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: njemački

Broj objave obavijesti: 270323-2026

Broj izdanja SL S-a: 77/2026

Datum objave: 21/04/2026